Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、成いは最初、最先且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	FUEL CELL AND METHOD FOR PREPARATION THEREOF
上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の猫がチェック 巻れている場合は、この関りでない: 	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□	was filed on
私は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明細書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について重要な情報を開示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Officer, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または晃明者狂の出願、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35編第365条(a)によるPCT国際出願について、同第119条(a)(6)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出願の出願日よりも前の出願日を有する外国での特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priorily under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT international application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.

Prior	Foreign Application(s)
外国	での先行出題

Priority Not Claimed 優先権主張なし

P2000-301409	Japan	29/09/00		_
(Number) (番号)	(Country) (因名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)		
P2001-012207	Japan	19/01/01		_
(Number) (孟号)	(County) (闰名)	(Day/Month/Year Filed) (出版日/月/年)	•	U·

私は、ここに、下記のいかなる米国仮特許出版についても、その米 国法典第35編119条(e)項の利益を主張する。

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

			·
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filling Date)
(出願番号)	(出版日)	(出版書号)	(出版日)

私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、その米国法典第35編第120条に基づく利益を主張し、又米国を指定するいた。大の同第365条(c)に基づく利益を主張する。また、本出版の各特許請求の範囲の主題が、米国法典第35編第112条第1段に規定された結構で、先行する米国出版日と PCT国際出版に関示されていない場合においては、その先行出版出版日と本国内出版日またはPCT国際出版日との間の期間中に入手された情報で、連邦規則法典第37編規則1.56に定義された特許在に関わる重要な情報について関示義語があることを承認する。

I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35. United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filling date of the prior application and the national or PCT International filling date of application.

(Application No.)		(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Abandoned)	
(出页老号)		(出取日)	(現況:特許許可、任基中、放棄)	
(Applicatio	•	(Filing Date) (出版日)	(Status: Patented, Pending, Abandoned) (項記:特許許可、係基中、放棄)	

私は、ここに表明された私自身の知識に係わる健迷が真実であり、 且つ情報と信ずることに基づくほ迷が、真実であると信じられること を宜すし、さらに、故意に虚偽のほ迷などを行った場合は、米国法典 第18編第1001条に基づき、耐意意により担訴、若しくはその関方 より処罰され、またそのような故意による虚偽の理法は、本題がま たはそれに対して発行されるいかなる特許も、その有効性に問題が生 ずることを理解した上でほ述が行われたことを、ここに宜言する。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許商額庁との全ての業務を選行するために、記名をれた発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録番号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

Holby M. Abern (P47,372), Robert M. Barrett (30,142), Alan L. Barry (30,819), Thomas C. Basso (46,541), Jeffrey H. Canfield (38,404), Robert W. Connors (46,639), Amy J. Gast (41,773), Timothy L. Harney (38,174), Patricia A. Kane (46,446), Michael S. Leonard (37,557), Edward A. Lehman (22,312), Adam H. Masia (35,602), Dante J. Picciano (33,543), Renato L. Smith (45,117), Maurice E. Teixeira (45,646), William E. Vaughan (39,056), Austin Victor (47,154), and all members of the firm of Bell, Boyd & Lloyd LLC.

密额送付先

Send Correspondence to:
William E. Vaughan
Bell, Boyd & Lloyd LLC
P.O. Box 1135
Chicago, Illinois 60690
312.807.4292

唯一または第一発明者氏名 Full name of sole or first inventor KIYOSHI YAMAURA 発明者の署名 Inventor's signature Date 住所 Kanagawa, Japan 区縣 Citizenship Japan 郵便の発先 Post Office Address c/o Sony Corporation 7-35 Kitashinagawa 6-Chome Shinagawa-ku Full name of second joint inventor, if any <u>Tokyo, Japan</u> 第二共同発明者がいる場合、その氏名 MINEHISA IMAZATO 第二共同発明者の署名 日付 Second inventor's signature Date 住所 Residence Tokyo, Japan 国標 Japan 郵便の宛先 Post Office Address c/o_Sony_Corporation 7-35 Kitashinagawa 6-Chome Shinagawa-ku Tokyo, Japan

PTO/SB/106 (5-00)

Patent and Ti k Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
our Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

すること	ても同様に記載し、署名を	Supply similar information and signature for third and subs- joint inventors.
·		
		TACHTAUT VANDATMON
晃明者氏名		TOSHIAKI KANEMITSU
<i>7671 14 24 14</i>		Full name
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
住所		Kanagawa, Japan Residence
		Japan
OF		Citizenship
郵便の発先		c/o Sony Corporation Post Office Address
		7-25 Kitashinagawa 6-Chome
		Shinagawa-ku Tokyo, Japan
晃明者氏名		Full name
···		NOBUAKI SATO
発明者の署名	日付	Inventor's signature Date
住所		Residence
		Kanagawa, Japan
回標		Citizenship
彫任の宛先		Japan
おほの対大		Post Office Address
		c/o Sony Corporation
		7-35 Kitashinagawa 6-Chome
尼明者氏名		Shinagawa-ku Tokyo, Japan Fuli name
		KENJI KATORI
時明者の署名	日付	Inventor's signature Date
主所		Residence
		Kanagawa, Japan
N FG	•	Citizenship
5 使の宛先		Japan
V IX -77 76 76		Post Office Address
		e/o Sony Corporation
·		7-35 Kitashinagawa 6-chome

Page 4

Shinagawa-ku

Tokyo, Japan

Japanese Language Declaration (日本語宜音書)

第三以下の共同発明者についても同様に記載し、著名を すること

Supply similar Information and signature for third and subsequent joint inventors.

		KATSUYA SHIRAI	-
免明者氏名		Full name	
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Oate
		Kanagawa, Japan	
住所		Residence	3
		Japan	•
国程		Citizenship	
郵便の宛先		c/o Sony Corporatio	<u>n</u>
		7–35 Kitashinagawa	6-Chome
		Shinagawa-ku	Tokyo, Japan
晃明者氏名		KOICHI TANAKA	
			•
発明者の署名	日付	Inventor's signature	Date
		Kanagawa, Japan	
住所	·	Residence	
JE .		Japan Cilizenship	
		c/o Sony Corporatio	_
が使の宛先	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Post Office Address	II
		7-35 Kitashinagawa	6-Chome
		Shinagawa-ku	Tokyo, Japan
8明者氏名		Full name	
観者の署名	日付	Inventor's signature	Oate
上所		Residence	
15		Citizenship	
ほ使の宛先		Post Office Address	